

**ملاحظات حول القراءة الثانية  
لمشروع لجنة القانون الدولي  
حول مسؤولية الدول عن أعمالها غير المشروعة**

دكتور

زهير الحسني

أستاذ القانون الدولي العام

جامعة درنة

محاضر في أكاديمية الدراسات العليا والبحوث الاقتصادية

فرع بنغازي

اقررت لجنة القانون الدولي في جلساتها المرقمة ٢٤٥٩ في ١٢/٧/١٩٩٦ اقتراة الأولى من مشروع مواد حول "مسؤولية الدول عن أعمالها غير المشروعة" وتنصمه تقرير اللجنة في الوثيقة A/CN.4/L.524 . وفي جلساتها ٢٤٧٣ في ٢٦/٧/١٩٩٦ قررت اللجنة إحالـة المشروع ومن خلال الأمين العام للأمم المتحدة إلى الحكومات لإبداء تعليقاتها عليه.

وفي ضوء ما تقدم أعدت اللجنة القراءة الثانية للمشروع الذي تضمنته الوثيقة A/CN.4/SR.2662 لسنة ٢٠٠٠ وأحالـه إلى الحكومات لإبداء تعليقاتها عليه.

وقد أدت القراءة الثانية للمشروع المذكور إلى إجراء تغييرات هامة فيه وألغت عدداً من المفاهيم الخلافية التي طبعت هذا المشروع بسبب تأثير أفكار المقرر الخاص الثاني روبرتو آغو. ومع هذا فلا تخلو الصيغة الجديدة من الأفكار التي تطور قواعد القانون الدولي العام للمسؤولية الدولية بدلاً من تقيين قواعده العرفية التي أرستها المحاكم الدولية منذ ما يزيد على ثلاثة قرون مما يثير تحفظات الدول.

وفي البدء نوضح أن هناك مفهومين يتعارضان في تحديد نطاق المسؤولية الدولية: أحدهما موسع والأخر مضيق وذلك في نوعين من المسؤولية الدولية.

الاول : المسؤولية الدولية غير المباشرة، ويقصد بها المسؤولية الناجمة عن الأضرار التي تصيب الأجانب فوق إقليم الدولة المضيفة لهم ولاستثماراتهم. وتحرص الدول المضيفة على تضييق نطاق مسؤوليتها الدولية لصالح مبدأ إقليمية القوانين وذلك باخضاع المنازعات التي تثور عن الأضرار التي تصيب الأجانب لقوانينها الوطني. وخاصة تلك التي تتعلق بتنفيذ العقود الاقتصادية الدولية الخاصة ببرامج تمييذها الاقتصادية أو التي تتعلق باستعادة ثرواتها الوطنية في إطار مبدأ السيادة الاقتصادية الدائمة على الثروات الوطنية بموجب قرار الجمعية العامة للأمم المتحدة رقم ١٨٠٣ في ١٩٦١.

وتحرص الدول الصغيرة المضيفة للاستثمارات الأجنبية على الحد من ممارسة الحماية الدبلوماسية التي تلجأ إليها الشركات لتدويل النزاع الداخلي وإخضاعه لقوانين الدولي العام وخاصة بواسطة "شرط كالفو" clause calvo الذي يطعن الفقه الغربي بصحته.

للخروج من هذا المأزق تشترط الشركات الأجنبية شرط التحكيم في العقود الاقتصادية الدولية التي تبرمها مع الدول النامية لغرض إخضاع المنازعات التي تنشأ عن تفسير وتنفيذ هذه العقود للتحكيم التجاري الدولي. وبهذا يخرج النزاع من دائرة المسؤولية الدولية التي تنشأ بين الدول ويُخضع لقوانين الذي يحكم العلاقة بين دولة وشركة أجنبية كالقانون الداخلي أو الأعراف التجارية "mercariat".

الثاني : المسؤولية الدولية المباشرة ، وهي التي تنشأ عن إخلال دولة بتنفيذ التزام دولي نسبي الآخر ينشأ عن تصرف انفرادي أو معاهدة أو تنفيذ التزام دولي عام الآخر ناشئ عن قاعدة قانونية دولية عرفية .

وتثور هذه الانتهاكات إما بين دول كبرى وأخرى صغرى وإما بين دول كبرى فيما بينها أو صغرى فيما بينها. فاما المنازعات القائمة بين دول متوازية القوى من دول كبرى فيما بينها أو دول صغرى فيما بينها، فلا تثور فيه مسألة التوسيع أو التضييق في نطاق المسؤولية الدولية. وأما المنازعات القائمة بين دول تختلف فيما بينها موازين القوى فإن توسيع نطاق المسؤولية يكون لصالح الدول الصغرى لأنها غالباً ما تكون عرضة لانتهاك حقوقها الشخصية وتدخل الدول الكبرى في شؤونها الداخلية.

وصفوة القول، أن السبب الباعث للمسؤولية الدولية هو احترام السيادة الإقليمية ولما كانت الدول الصغيرة عرضة للأضرار الناشئة عن أنشطة الشركات الأجنبية متعددة الجنسية أو أنشطة الدول الكبرى في التدخل في شؤونها الداخلية فإن تضييق نطاق المسؤولية من شأنه احترام سيادتها الإقليمية في إطار المسؤولية الدولية غير المباشرة (المسؤولية إزاء الأجانب)، بينما لا تستفيد من توسيع نطاق المسؤولية من الناحية العملية في المسؤولية الدولية المباشرة. وفي ضوء ما تقدم نبدي ملاحظاتنا على مشروع لجنة القانون الدولي لسنة ٢٠٠٠ بخصوص الفعل غير المشروع المنشى للمسؤولية وموانع هذه المسؤولية.

### **المطلب الأول**

#### **الفعل غير المشروع دولياً المنشى للمسؤولية الدولية**

يقوم مشروع لجنة القانون الدولي على فرضية أساسية وهي المسؤولية الدولية "اللتلقائية" عن "كل فعل غير مشروع دولياً تقوم به الدولة" وهو منطق المادة الأولى من المشروع، وهي التي يطلق عليها اسم "المسؤولية المطلقة" وهو مفهوم استخدمه أنزيلوتي منذ بداية القرن الماضي والذي طبع به الفقه الحديث في المسؤولية الدولية ومن هنا تأتي إشكالية الخطأ.

وميّز آغو بين الجريمة الدولية والجنحة الدولية فكان هناك المادة ١٩ من مشروع ١٩٩٦م للجنة القانون الدولي. وتجاهل الفقه والقضاء أثر تدخل الدولة في الاقتصاد والتجارة الدولية مما أدى إلى أضرار يصعب جبرها نتيجة أنشطة الشركات متعددة الجنسية في الدول النامية، وهذا مما نعالجه فيما يأتي :

#### **أولاً : دور الخطأ في قيام المسؤولية الدولية:**

أهم ما ينتقد به دور الخطأ culpa كونه يقوم على عناصر نفسية يصعب على القاضي إثباتها من جهة ولأن الخطأ مفترض في المسؤولية عن المخاطر من جهة ثانية، كما أن الدولة شخص معنوي فلا خطأ فيه .

ويرد على العنصر النفسي أن الذي يرتكب الفعل غير المشروع هو شخص طبيعي يمثل جهاز الدولة وينسب إليها عن طريق الإسناد، أما الخطأ المفترض فهو خاص

بالمسوؤلية عن المخاطر وليس في كل أنواع المسؤولية. وأما خطأ الشخص المعنوي فيعود إلى الشخص الطبيعي الذي يمثل الشخص المعنوي ومهما قيل في النقد المضاد، فإن "الخطأ" فاعل في مجالين لأنه :

١- يقوم بدور الإثبات في المسؤولية عن انتهاك التزام دولي ببذل عناء، فلا مسوؤلية إلا بعد إثبات التقصير أو الإهمال وهذا هو الخطأ، فإذا ثبتت الدولة أنها بذلت الجهد المعتمد *duediligence* فلا مسوؤلية عليها رغم وقوع الضرر ،

٢- يعتبر عنصرا أساسيا في قيام الانتهاك الجسيم (الإخلال الجسيم)، الوارد في المادة ٤ من مشروع اللجنة وهي تقابل المادة ١٩ من مشروع ١٩٩٦م وهو الوارد في صورة الانتهاك المستمر والمنتظم في م ٦/١ من ميثاق الأمم المتحدة الخاص بالفصل من العضوية. والجسامنة والاستمرارية من عناصر الخطأ،

٣- يمكن للخطأ أن يكون ظرفا مشددا في المسؤولية عن المخاطر إذا كانت الأضرار الناجمة عن المشاريع الخطرة تعود إلى الإهمال والتقصير. وهو ما ثبته التحقيقات الحكومية عن أسباب انفجار مفاعل تشنرينبول ١٩٨٦م والتي مردها إهمال صيانة الواح الكرافيت العازلة مما أدى إلى تسخين قلب المفاعل زيادة عن الحد المسموح به وانفجاره ووقوع أضرار جسيمة في البنية الدولية. ولذا فإن إهمال صيانة المشاريع الخطرة مدعوة لحدوث أضرار جسيمة على الصعيد الدولي. وهكذا يدخل الخطأ في المسؤولية الدولية عن المخاطر وهي "المسؤولية عن الأفعال التي لا يحظرها القانون الدولي" حسب تعبير لجنة القانون الدولي.

ونقترح في هذا المجال إضافة فقرة رقم "٢٢" للمادة "٣١" من مشروع اللجنة تقضى باعتبار الخطأ الجسيم الناجم عن التقصير أو الإهمال الشديدين ظرفا مشددا للمسؤولية يستدعي تعويضا إضافيا إلى جانب الجبر الكامل عن الخسائر (الأضرار) الناجمة عن الانتهاك الجسيم.

ثانياً : وحدة النظام القانوني للمسؤولية الدولية:

الغى المشروع تقسيم الفعل غير المشروع إلى جنائية وجناحة دوليتين الوارد في المادة "١٩٩" من مشروع ١٩٩٦. وتخلت المادة ٤١ من مشروع ٢٠٠٠ عن مفهوم الجنائية الدولية، الأمر الذي يساعد على تبديد هواجس الدول عن المخاطر القانونية والسياسية للمسؤولية الجنائية للدول.

وهذا يعني العودة إلى وحدة النظام القانوني للمسؤولية الدولية المدنية القائمة على جبر الضرر الناجم عن الفعل غير المشروع دوليا، وبال مقابل فإن المادة "٥٨٠" من المشروع تبقى على المسؤولية الفردية لأي شخص يعمل بصفته واحدا من ممثلي الدولة أو أعوانها عن الانتهاكات الخطيرة التي يرتكبها ضد القانون الدولي في إطار النظام الدولي الجنائي لمسؤولية الأفراد لا مسؤولية الدول.

الآن وضع المادة "٤١١" إلى جانب المادة "٤٢٢" من المشروع المتعلقة بالنتائج المترتبة عن الإخلال الجسيم بالالتزامات تجاه المجتمع الدولي ككل وفي فصل مستقل (الفصل الثالث) وضمن الباب الثاني الخاص بعوائق المسؤولية الدولية (مضمون المسؤولية الدولية)، يثير الشكوك إزاء وحدة النظام القانوني للمسؤولية الدولية. ويزيد من هذه الشكوك استخدام التدابير المضادة بكافة أنواعها بما فيها التدابير القسرية باستخدام القوة المسلحة الذي يمكن استخلاصه من الفقرة ٢/ج من المادة "٤٤" من المشروع التي تنص على "التعاون إلى أقصى حد ممكن في إنهاء الإخلال" خاصة أن الصيغة المطلقة في تعبير "أقصى حد ممكن" ترك المجال للتفسير الواسع للنص ويرفع القيود التي يضعها القانون الدولي الوضعي إزاء استخدام القوة المسلحة لحل المنازعات الدولية.

ولذا نقترح :

- أ- نقل المادة "٤١١" من الباب الثاني وجعلها مادة رقم "٤" ضمن الفصل الأول من الباب الأول ترسيناً لمبدأ وحدة المسؤولية.
- ب- نقل المادة "٤٢٢" إلى الفصل الثاني من الباب الثاني لتكون رقم "٣٢" ترسيناً لنظام موحد لعوائق المسؤولية الدولية.

ج- وبالتالي يلغى الفصل الثالث من الباب الثاني المكون من هاتين المادتين لعدم الحاجة إليه.

د- إضافة فقرة جديدة إلى المادة "٤٢٢" في ضوء هذا المقترن تنص على "البطلان المطلق للتصرفات القانونية المخالفة لقاعدة قانونية قطعية (أمرة) عملاً بالمادة "٥٣٣" من اتفاقية فيينا لقانون المعاهدات ١٩٦٩م وذلك لقطع الاحتمال المتبقى من تفسير القاعدة القطعية (الأمرة) على أنها ذريعة لاتخاذ تدابير مضادة حسب الفقرة ج من المادة "٤٢٢" وبالتالي تكون عواقب مخالفة القاعدة القطعية (الأمرة) عواقب بطلن لا تدابير مضادة.

هـ- إعادة صياغة الفقرة ج من المادة "٤٢٢" كالتالي: "التعاون الدولي لإنهاء الإخلال بموجب ميثاق الأمم المتحدة".

### ثالثاً : الإسناد :

بالنظر لمشاركة الدول الصناعية ذات اقتصاد السوق في إدارة تجارتها الخارجية وتشجيع استثماراتها في الخارج عن طريق موسسات ضمان الاستثمار التي تتحمل المخاطر الناجمة عن الاستثمارات المذكورة التي تقوم بها شركات القطاع الخاص، فإن هذه المشاركة مدعوة لتحميل هذه الدول المخاطر عن الإخلال بتنفيذ العقود التي تبرمها هذه الشركات مع الدول النامية ضمن خطط التنمية الاقتصادية لأنها المستفيدة من هذه الاستثمارات.

وفي الوقت الذي أحاطت هذه الشركات نفسها بالحماية من مخاطر استثماراتها في الخارج عن طريق إبطال "شرط كالفو" واشترط التحكيم التجاري الدولي، فإن الدول النامية المضيفة لهذه الاستثمارات بقيت عرضة لمخاطر ناجمة عن عدم تنفيذ عقود التنمية الاقتصادية من جهة ولتدخل شركات الاستثمار الأجنبية في شؤونها الداخلية من جهة أخرى.

ونقترح لهذا المطلب إضافة مادة تلي المادة "١٠١" من الفصل الثاني من الباب الأول تحت عنوان (تصرفات الشركات المضيفة لاستثماراتها في إطار خطط التنمية الاقتصادية) كالتالي: "مادة ١١ يعتبر فعلًا صارما عن الدولة بموجب القانون الدولي

امتناع الشركات التابعة لها عن تنفيذ العقود التي تبرمها مع الدول المضيفة لاستثمارات تلك الشركات أو قامت بعمل يلحق ضرراً بتنفيذ هذه العقود".

### **المطلب الثاني**

#### **موانع المسؤولية الدولية**

تقوم المسؤولية نتيجة عمل تلقائي الآخر وهو الفعل غير المشروع دولياً. ولكن وقوع هذه المسؤولية على دولة معينة بالذات لا يتم إلا بإسناد هذا الفعل غير المشروع إليها بواسطة عمل إحدى أجهزتها بشكل مباشر أو غير مباشر. فإذا تم الإسناد قامت المسؤولية الدولية. غير أن ظروفًا قد تقع بعد قيام الفعل غير المشروع دولياً تمنع المسؤولية. وهذه الظروف إما أن تمنع الإسناد أو تكون لها بعض الخصوصية التي تعفي من تحقيـق المسؤولية بكامل أبعادها وبالشكل الآتي:

أ- فانعدام الإسناد يـعد عدم المسؤولية. وتعتبر موانع الإسناد من عوـادـم المسؤولية أصلـاً أي عدم تحـقـق المسؤولية على مستوى القاعدة الأولـيـة، وذلك لـعدـم إـمـكـان نـسـبة الفعل غير المشروع دولياً إلى دولة معينة فلا مـسـؤـولـيـة اـبـتدـاءـ.

بـ- أما إذا تم الإسناد وـطـرـأـ ظـرـفـ خـاصـ يـمـنـعـ تـامـ مـسـؤـولـيـةـ الدـولـيـةـ المـرـتكـبةـ للـفـعـلـ غـيرـ المـشـرـوعـ دـولـيـاـ، فـإـنـاـ أـمـاـ حـالـةـ مـنـ حـالـاتـ الإـعـفـاءـ مـنـ مـسـؤـولـيـةـ التـيـ تـمـتـ فـعـلاـ عـلـىـ مـسـتـوىـ القـاعـدـةـ الـأـوـلـيـةـ وـهـىـ اـنـتـهـاكـ القـانـونـ الدـولـيـ.ـ وـلـكـنـاـ لـاـ تـمـ عـلـىـ مـسـتـوىـ القـاعـدـةـ الثـانـيـةـ وـهـىـ جـبـرـ الضـرـرـ النـاجـمـ عـنـ الإـخـلـالـ بـالـقـاعـدـةـ الـأـوـلـيـةـ.ـ فـإـلـاـعـفـاءـ مـنـ مـسـؤـولـيـةـ يـقـعـ بـعـدـ إـسـنـادـ الفـعـلـ غـيرـ المـشـرـوعـ إـلـىـ دـولـةـ مـعـيـنةـ.ـ وـبـنـاءـ عـلـىـ هـذـاـ التـمـيـزـ بـيـنـ الإـخـلـالـ بـالـقـاعـدـةـ الـأـوـلـيـةـ وـبـيـنـ الإـخـلـالـ بـالـقـاعـدـةـ الثـانـيـةـ، فـبـاـنـ مـوـانـعـ مـسـؤـولـيـةـ تـكـوـنـ عـلـىـ نـوـعـيـنـ هـمـاـ:ـ ظـرـوفـ عـوـادـمـ مـسـؤـولـيـةـ وـظـرـوفـ الإـعـفـاءـ مـنـ مـسـؤـولـيـةـ.

ولـذاـ فـانـ عـنـوانـ الفـصـلـ الـخـامـسـ مـنـ الـبـابـ الـأـوـلـ منـ الـمـشـرـوعـ وـهـوـ "ـظـرـوفـ النـافـيـةـ لـعـدـمـ مـشـرـوعـيـةـ"ـ عـنـوانـ غـيرـ دـقـيقـ وـلـاـ يـكـشـفـ عـنـ طـبـيـعـةـ مـوـانـعـ مـسـؤـولـيـةـ الـمـخـتـلـفـ بـعـضـهـاـ عـنـ بـعـضـ الـآـخـرـ.ـ وـلـعـلـ الـعـنـوانـ الـمـذـكـورـ يـعـبرـ عـنـ وـجـهـةـ نـظرـ خـاصـةـ بـعـضـ الـقـوـانـينـ الـجـانـيـةـ الـوـطـنـيـةـ التـيـ تـعـبـرـ عـنـ مـوـانـعـ مـسـؤـولـيـةـ "ـبـأـسـبـابـ الإـبـاحـةـ"ـ.

فأسباب الإباحة لا علاقة لها بموانع المسؤولية لأن هذه الأسباب تعبّر عن عدم وجود فعل غير مشروع دولياً أصلًا. ولا معنى في هذه الحالة للبحث عن المسؤولية وجوداً أو عدمها. أما الظروف التي يتطرق إليها المشروع فهي تقوم عند تحقق أول ركن من أركان المسؤولية الدولية وهو وقوع فعل غير مشروع دولياً وليس وقوع هذا الفعل. ويمكن – في ضوء ما نقدم - تقسيم موانع المسؤولية على الشكل الآتي:

#### أولاً : ظروف عوادم المسؤولية الدولية :

وهي الظروف التي تطرأ بعد وقوع الفعل غير المشروع دولياً ولكنها تحول دون إسناده إلى دولة ما طرف في العلاقة القانونية التي من خلالها وقع الفعل غير المشروع دولياً. وهذه الظروف إما أن تكون خارجة عن إرادة أطراف العلاقة القانونية وإما أن تكون بفعلها وهي:

أ- عوادم المسؤولية الدولية الخارجية عن إرادة أطراف العلاقة القانونية وهي القوة القاهرة والظروف الطارئة ، فال الأولى تجعل تنفيذ الالتزام مستحيلاً وتنفسخ العلاقة القانونية محل الانتهاك بقوة القانون والثانية توقف تنفيذ الالتزام إلى وقت زوالها.

ب- عوادم المسؤولية الدولية بفعل أطراف العلاقة القانونية أو غيرها، فاما أن تكون بفعل أطراف العلاقة القانونية وهو خطأ الطرف المضار أو بفعل خطأ الغير. أما بخطأ الطرف المضار فلامسؤولية على الطرف الآخر وأما بخطأ الغير فيؤدي إلى مسؤولية هذا الغير لا مسؤولية الطرف في العلاقة القانونية.

#### ثانياً : ظروف الإعفاء من المسؤولية الدولية :

وهي الظروف التي تطرأ إما عند وقوع الفعل غير المشروع دولياً وملزمة له وإما أن تقع بعد وقوع الفعل غير المشروع دولياً فتؤدي إلى الإعفاء من المسؤولية بالرغم من قيام الإسناد وهي:

١- ظروف الإعفاء من المسؤولية الدولية الملزمة لوقوع الفعل غير المشروع دولياً وهي:

- الدفاع الشرعي.

- حالة الضرورة.

- حالة الشدة.

- رضا الطرف المضار.

وهذه الظروف هي أفعال غير مشروعة دولياً أصلاً ولكن خصوصياتها تؤدي إلى الإعفاء من المسؤولية وعدم جبرضرر الناجم عن هذه الظروف رغم وقوع الانتهاك إزاء القاعدة الأولية.

٢- ظروف الإعفاء من المسؤولية الدولية الطارئة بعد وقوع الفعل غير المشروع دولياً وهي:- التدابير المضادة.

وهي أفعال غير مشروعة أصلاً لأنها تؤدي إلى وقف تنفيذ التزام دولي قائم فعلاً ولكنها تعفي من المسئولية الدولية لأنها تتخذ كوسيلة للدفع بعدم التنفيذ في مواجهة اخلال الطرف الآخر بالتزاماته، وذلك باعتبارها وسيلة لضمان الأداء واحترام القانون.

أما نتائج الإخلال بقاعدة قطعية (أمراً) فهي بطلان التصرف القانوني المخالف لها وليس الإعفاء من المسؤولية الدولية. أما إذا كان الإخلال بقاعدة قطعية (الأمرة) من شأنه أن يؤدي إلى عمل يجبر المخالف على الامتثال لهذه القاعدة، فإن مثل هذا العمل يدخل في إطار التدابير المضادة وخروجاً عن حكم م/٥٣ من اتفاقية ١٩٦٩. وعليه ينبغي تصنيف موانع المسؤولية الدولية وفقاً لخصائصها المذكورة لغرض تحديد آثارها القانونية إما إزاء القاعدة الأولية أو إزاء القاعدة الثانية.

وبهذا التصنيف يمكن معالجة التناقض الوارد في المادة "٢٧٧" من المشروع بين إقرار هذه المادة التعويض عن الضرر المادي أو الخسارة المادية التي يسببها فعل تزول عنه صفة "عدم المشروعية" بسبب ظرف من ظروف "نفي عدم المشروعية" وبين عدم المسؤولية أصلاً عن فعل مباح قانوناً، إذ لا يسوغ التعويض عن ضرر يسببه فعل مباح بموجب القانون.

وتتجلى فائدة هذا التصنيف في قبول مبدأ التعويض "في حالة ظرف الإعفاء من المسؤولية بعد جواز فرض وقوع هذه المسؤولية على مستوى القاعدة الأولية" حالة الضرورة أو حالة الشدة أو التدابير المضادة، فيكون الإخلال بالقاعدة الأولية مسوغاً

للتعويض وبقطع النظر عن الإعفاء من المسؤولية على مستوى القاعدة الثانوية. ولكن لا يمكن توسيع التعويض في حالة ظرف عوادم المسؤولية لعدم وجود إخلال على مستوى القاعدة الأولية أصلًا. وبالتالي ينبغي حصر مبدأ التعويض الوارد في المادة ٤٧ بـ من المشروع بحالات الإعفاء من المسؤولية فقط.